

## Руководство пользователя

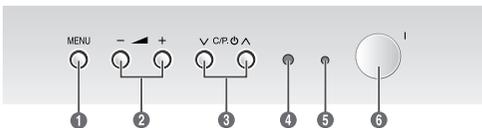
Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте настоящее руководство и сохраните его для будущего использования.

Зарегистрируйтесь в клубе Samsung на сайте [www.samsung.com/global/register](http://www.samsung.com/global/register)

## Панель управления (в зависимости от модели)

- Фактическая конфигурация телевизора может отличаться от описания в данном руководстве (в зависимости от модели).

## Передняя (или боковая) панель



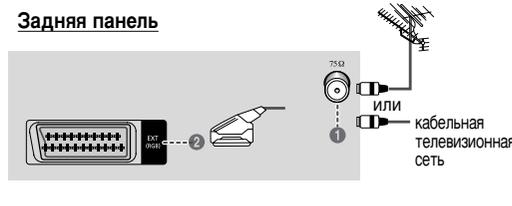
- 1 Отображение экранного меню
- 2 Регулировка громкости
- 3 Выбор канала
- 4 Приемник сигналов пульта ДУ
- 5 Индикатор
- 6 Питание вкл/выкл

- ◆ В некоторых моделях кнопки 3 могут использоваться для включения телевизора, когда он находится в режиме ожидания.
- ◆ Кнопки 2 и 3 имеют то же назначение, что и кнопки <left>/>/<up>/<down> на пульте ДУ.
- ◆ Если пульт управления вышел из строя или был утерян, можно использовать элементы управления на панели телевизора.

## Соединительная панель (в зависимости от модели)

- Фактическая конфигурация телевизора может отличаться от описания в данном руководстве (в зависимости от модели).

## Задняя панель



- ☛ При подключении аудио или видео системы к телевизору следите за тем, чтобы все компоненты были выключены.

Подключение к антенне или сети кабельного телевидения

Подсоедините входной кабель антенны или сети к 1 (коаксиальный разъем 75Ω).

Для просмотра телевизионных каналов необходимо, чтобы сигнал поступал от одного из следующих источников: внешняя антенна, кабельная телевизионная сеть или спутниковая сеть.

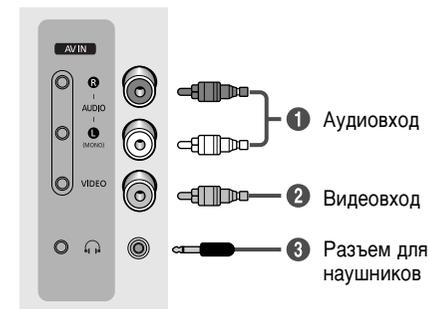
В тех случаях, когда используется комнатная антенна, при настройке телевизора ее, возможно, придется повернуть, чтобы получить четкое изображение без помех.

Подсоединение к входным/выходным разъемам SCART.

Разъемы SCART 2 используются для такого оборудования, как видеомэгафон, DVD-проигрыватель, декодер, приемник спутникового телевидения, игровая приставка или проигрыватель видеодисков.

Разъем SCART 2 используется для оборудования с выходом RGB, такого как игровые приставки или проигрыватели видеодисков.

## Передняя (или боковая) панель



- ☛ Убедитесь в совпадении цветной маркировки входных разъемов и разъемов кабелей.

Подсоединение к входным разъемам RCA

Разъемы 1 (AUDIO-L/R) и 2 (VIDEO) используются для подключения таких устройств, как видеокамеры, проигрыватели видеодисков или игровые приставки.

Подсоединение наушников

Разъем 3 (наушники) используется для просмотра телепрограмм, не создавая беспокойства для присутствующих.

Продолжительное использование наушников с высоким уровнем громкости может создать проблемы со слухом.

- При подсоединении внешнего источника к разъемам AV на передней (или боковой) панели и на задней панели, разъемы AV на передней (или боковой) панели имеют приоритет.



## Просмотр меню

- 1 Нажмите кнопку **MENU**. На экране отобразится главное меню. Слева расположены пять значков: **Вход**, **Изображение**, **Звук**, **Канал** и **Установка**.
- 2 Выберите значок, нажимая кнопку **▲** или **▼**. Для входа в подменю значка нажмите кнопку **ENTER**.
- 3 Для перехода к пунктам меню нажмите кнопку **▲** или **▼**. Для входа в пункты меню нажмите кнопку **ENTER**.
- 4 Для изменения выбранных пунктов нажмите кнопку **▲/▼/◀/▶**. Нажмите кнопку **MENU**, чтобы вернуться в предыдущее меню.
- 5 Для выхода из меню нажмите кнопку **EXIT**.

## Установка - Plug & Play

При первом включении телевизора автоматически и последовательно будут выведены несколько основных параметров для настройки пользователем.

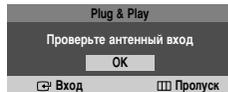
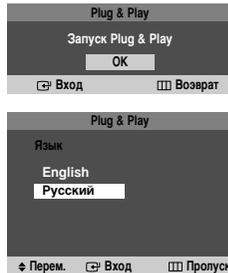
Для настройки доступны параметры, описанные ниже.

- 1 Если телевизор находится в режиме ожидания, нажмите кнопку **POWER** на пульте ДУ. Отобразится **Запуск Plug & Play**. Для запуска функции Plug&Play нажмите кнопку **ENTER**. Появится меню **Язык**.

➤ Меню **Язык** автоматически появится через несколько секунд, даже если кнопка **ENTER** не будет нажата.

- 2 Выберите нужный язык с помощью кнопки **▲** или **▼**. Нажмите кнопку **ENTER**. Отобразится сообщение **Проверьте антенный вход**.

➤ Если не будет произведен выбор языка, меню языка исчезнет через 30 секунд.

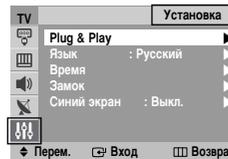


*продолжение..*

- 3 Чтобы начать поиск каналов, нажмите кнопку **ENTER**. Чтобы окончить поиск каналов, нажмите кнопку **ENTER**. После окончания поиска каналов появится меню **Уст. часов**.
- 4 Для перехода к параметрам часов или минут нажмите кнопку **◀** или **▶**. Установите часы и минуты с помощью кнопки **▲** или **▼**.
- 5 По окончании нажмите кнопку **MENU**. Отобразится сообщение **Приятного просмотра**, затем включится установленный канал.



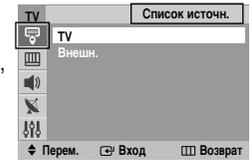
*Способ изменения установки функции Plug & Play: MENU → ▲/▼ (Установка) → ENTER → ▲/▼ (Plug & Play) → ENTER*



## Вход (в зависимости от модели) - Список источн.

Можно переключаться между принимаемым сигналом от подключенного оборудования, такого как видеомаягнитофон, DVD, телеприставка и телевизионным источником (антенным или кабельным).

- Выбор необходимого источника внешнего сигнала осуществляется нажатием кнопки **SOURCE** на пульте ДУ. Включение изображения займет некоторое время. Для возврата в режим телевизора нажмите кнопку **TV** на пульте ДУ.



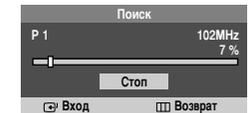
## Канал - Автонастройка

Можно произвести поиск в доступных частотных диапазонах (диапазоны частот зависят от страны, в которой вы находитесь). Автоматически распределенные номера программ могут не отвечать фактическим или желаемым номерам программ. Однако вы можете отсортировать номера вручную и удалить ненужные каналы.

Каналы сортируются и запоминаются в том же порядке, в котором они расположены в диапазоне частот (первым сохраняется канал с самой низкой частотой, последним - с самой высокой). Затем выбирается программа, которая просматривалась до начала настройки.

- Чтобы прекратить поиск до его завершения, нажмите кнопку **ENTER**.

По окончании отобразится меню **Сортировка**. Для сортировки установленных каналов в необходимом порядке номеров см. на стр. 4 раздел "Канал - Сортировка". Для отказа от сортировки и выхода нажмите кнопку **EXIT**.



## Канал - Сортировка

Эта функция позволяет изменять номера программ сохраненных каналов. Необходимость в использовании этой функции может возникнуть после применения автоматического сохранения каналов в памяти.

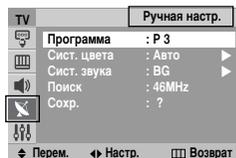


- ◆ **От:** Номер канала подлежащий изменению.
- ◆ **До:** Новый номер канала.
- ◆ **Сохранение:** Подтверждение изменения номера канала.

## Канал - Ручная настр.

Можно сохранять каналы, в том числе принимаемые по кабельным сетям. При сохранении каналов в памяти вручную можно выбрать:

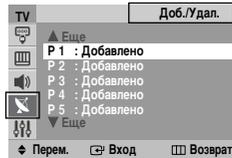
- Сохранять или не сохранять все найденные каналы;
- Номер программы для каждого настроенного канала, с которым вы хотите его отождествлять.



- ◆ **Программа** (Номер программы присвоенный каналу)
- ◆ **Сист. цвета:** Авто/PAL/SECAM/NTSC4.43/NTSC3.58
- ◆ **Сист. звука:** BG/DK/I/M
- ◆ **Поиск** (Если номера каналов неизвестны): Тюнер будет вести поиск в диапазоне частот, пока изображение первого найденного канала или выбранного вами канала не отобразится на экране.
- ◆ **Сохранение.** (При сохранении канала и соответствующего номера программы)
- Если звук отсутствует или раздается измененный звук, выберите необходимую систему звука.

## Канал - Доб./Удал.

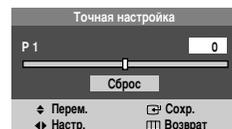
Из операции просмотра каналов можно исключить выбранные вами каналы. При переключении настроенных каналов исключенные каналы пропускаются и не отображаются. Все каналы, которые не были явно исключены из списка каналов, отображаются при переключении.



**Метод:**  
**ENTER** → **▲/▼** → **ENTER** : Выберите **Добавлено** или **Удалено**.

## Канал - Точная настройка

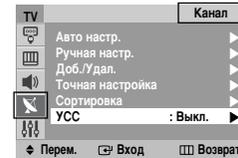
Если принимается четкий сигнал без помех, то производить точную подстройку приема нет необходимости, так как это уже было выполнено автоматически во время поиска и запоминания каналов. Если сигнал слабый или искаженный, то может понадобиться произвести ручную точную подстройку приема канала.



**Метод :**  
**◀/▶** : Можно получить четкое и ясное изображение и хорошее качество звучания.  
**▲/▼** → **ENTER** : Можно восстановить первоначальное значение настройки.  
**MENU** : Можно сохранить настройки изображения или звука.

## Канал - УСС

Эта функция очень полезна в тех случаях, когда телевизор принимается слабый сигнал. **УСС** усиливает слабый телевизионный сигнал без добавления шумов.

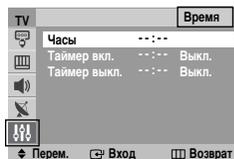


- ◆ Установку параметра **УСС** (Усилитель слабого сигнала) необходимо провести для каждого канала.
- ◆ Если при установке параметра **УСС** на **Вкл.** изображение идет с помехами, выберите **Выкл.**.
- ◆ В зависимости от региона, в заводских настройках параметр **УСС** может быть установлен на **Вкл.** или **Выкл.**.

## Установка - Время

### ◆ Часы

Можно установить часы телевизора таким образом, чтобы текущее время отображалось при нажатии кнопки **INFO** на пульте ДУ. Кроме того, установка текущего времени необходима, если вы хотите использовать таймеры автоматического включения и выключения.



➤ При нажатии кнопки "I" (Вкл./Выкл.) на передней (или боковой) панели телевизора настройки часов будут сброшены.

### ◆ Таймер вкл./Таймер выкл.

Таймеры включения и выключения можно установить таким образом, чтобы телевизор включался или выключался в установленное время.

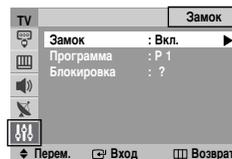
☛ Сначала необходимо установить часы.

### ☛ Автоматическое отключение питания

Если телевизор включается согласно настройкам таймера включения, но на протяжении 3 часов после включения не задействуется ни один элемент управления, телевизор автоматически выключится. Данная функция применяется при установке таймера в значение Вкл. Она предотвращает возможный перегрев или возникновение токов утечки при оставлении телевизора на продолжительный срок (например, на время отпуска).

## Установка - Замок

С помощью этой функции можно ограничить доступ определенных пользователей (например, детей) к неподходящим программам посредством отключения изображения и звука. Блокировку нельзя снять с помощью кнопок на передней (или боковой) панели. Это можно сделать только с помощью пульта ДУ, поэтому пульт рекомендуется хранить в местах, недоступных для детей.



### ◆ Замок: Вкл./Выкл.

При необходимости разблокировать канал установите значение **Выкл.**

### ◆ Программа: Номер канала подлежащий блокировке.

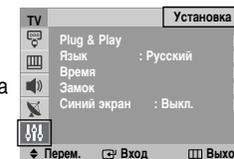
◆ **Блокировка:** При нажатии кнопки **ENTER**, отображается сообщение **Заблок.**

➤ Если какой-либо из каналов заблокирован, в меню **Канал** и **Замок** нельзя войти с помощью кнопок на панели телевизора (в меню **Замок** отображается сообщение **Недоступно**). В меню можно войти только с помощью пульта ДУ.

## Установка - Язык / Синий экран

### ◆ Язык

Язык отличается в зависимости от модели. При включении телевизора в первый раз необходимо выбрать язык, который будет использоваться при отображении меню и другой информации.

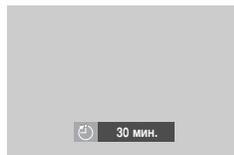


### ◆ Синий экран

Если сигнал не принимается или сигнал очень слабый, изображение с помехами автоматически заменяется синим экраном. Чтобы продолжить просмотр с плохим качеством, следует установить параметру **Синий экран** значение **Выкл.**

## Таймер сна

Можно задать период времени (от 30 до 180 минут), по истечении которого телевизор автоматически переключится в режим ожидания.



➤ Эти параметры можно также установить, нажав кнопку **SLEEP** на пульте ДУ. Если таймер сна еще не включен, отобразится **Выкл.** Если таймер сна уже установлен, отобразится время, оставшееся до перехода в режим ожидания.

## Изображение - Режим

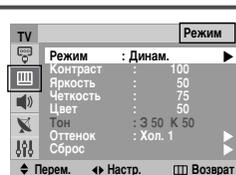
- ◆ **Режим : Динам./Стандартн./Кино/Польз.**  
Существует возможность выбрать тип изображения на свой вкус.

➤ Эти параметры также можно установить, нажав кнопку **P.MODE** на пульте ДУ.

- ◆ **Контраст/Яркость/Четкость/Цвет/Тон** (только для NTSC)  
Существует несколько настроек, помогающих управлять качеством изображения.

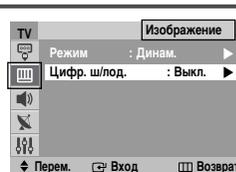
- ◆ **Оттенок: Хол. 2/Хол. 1/Норм./Тепл. 1/Тепл. 2**

- ◆ **Сброс**  
Позволяет вернуть заводские настройки. Функция восстановления стандартных настроек устанавливается для каждого режима (**Динам.**, **Стандартн.**, **Кино** или **Польз.**).



## Изображение - Цифр. ш/под.

Если телевизором принимается слабый сигнал, можно активизировать функцию подавления радиопомех и устранения двоения изображения.



## Звук -

### Режим / Настр./ Громк. авто / Turbo Sound

- ◆ **Режим: Стандарт/Музыка/Кино/Речь/Польз.**

Можно выбрать один из перечисленных ниже специальных звуковых эффектов, который будет использоваться во время просмотра.

➤ Эти параметры также можно установить, нажав кнопку **S.MODE** на пульте ДУ.

- ◆ **Настр. : Низкие/Высокие/Баланс**

Существует несколько настроек, помогающих управлять качеством звука.

➤ При изменении какого-либо из настраиваемых параметров, автоматически выбирается режим звука **Польз.**

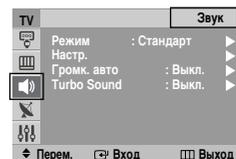
- ◆ **Громк. авто** (в зависимости от модели)

Звук, транслируемый каждой телевизионной станцией, имеет различные характеристики, поэтому подстраивать громкость при каждом переключении канала не очень удобно. Эта функция позволяет автоматически подстраивать громкость необходимого канала, понижая громкость, если модуляционный сигнал слишком велик, или повышая громкость, если модуляционный сигнал слишком слабый.

- ◆ **Toubo Sound**

Данная функция усиливает как высокие, так и низкие частоты звучания (возможны дополнительные эффекты). Вы сможете в полной мере насладиться великолепным и динамичным звучанием при просмотре фильмов, музыкальных и других каналов.

➤ Эти параметры можно также изменить, нажав кнопку **TURBO** на пульте ДУ.



## Важная гарантийная информация относительно формата просматриваемого изображения

Телевизоры с экранами стандартного формата (отношение размера экрана по горизонтали к размеру по вертикали - 4:3) изначально предназначались для просмотра движущихся телевизионных изображений со стандартным форматом кадров. Изображения, которые отображаются на экранах этих телевизоров, должны иметь формат 4:3 и постоянно изменяться. Время просмотра неподвижных изображений и графики, таких как темные области сверху и снизу кадра (при просмотре широкоэкранных изображений), не должно превышать 15% от общего времени просмотра.

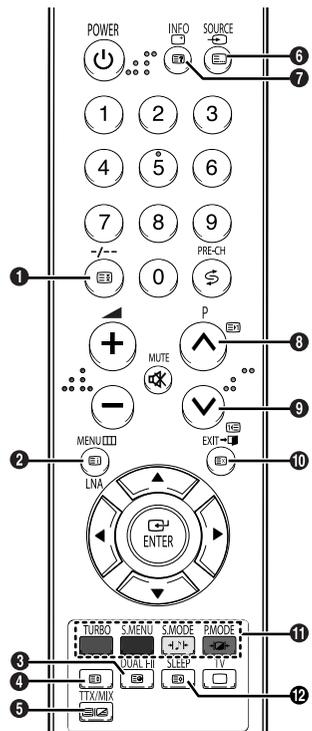
Телевизоры с широкоформатными экранами (отношение размера экрана по горизонтали к размеру по вертикали - 16:9) изначально предназначались для просмотра широкоформатных движущихся изображений. Изображения, которые отображаются на экранах этих телевизоров, должны иметь формат 16:9, или их необходимо растягивать во весь экран (если в телевизоре предусмотрена такая возможность). Изображения должны постоянно изменяться. Время просмотра неподвижных изображений и графики, таких как темные области в верхней и нижней части экрана, и нерастянутых кадров телевизионных фильмов и программ стандартного формата, не должно превышать 15% от общего времени просмотра.

Кроме того, время просмотра таких неподвижных изображений, как биржевые сводки, логотипы телевизионных станций, веб-страницы, компьютерная графика, кадры из видеоигр, также должно ограничиваться в соответствии с описанными выше требованиями. Отображение неподвижных изображений в течение времени, превышающего указанное выше, может привести к неравномерному выгоранию электронно-лучевых трубок. На выгоревшем экране постоянно отображаются паразитные изображения. Во избежание преждевременного выгорания экрана старайтесь чаще менять программы и изображения на экране, просматривать в основном полноэкранные движущиеся изображения и не допускать длительного отображения статичных изображений и темных участков. При просмотре изображений с помощью телевизоров, которые имеют функцию изменения размера кадра, используйте эту функцию для адаптации изображений разных форматов к размеру экрана вашего телевизора. Будьте внимательны при выборе форматов изображений и времени их просмотра. Ограниченная гарантия компании Samsung не распространяется на повреждения экрана, вызванные неправильным выбором формата изображения, а также другие связанные с выгоранием повреждения экрана.

## Функция телетекста (в зависимости от модели)

Большинство телестанций передают текстовую информацию, которая называется телетекст. Информацию об использовании услуги телетекста можно найти на справочной странице службы телетекста. К тому же, при помощи кнопок пульта ДУ можно выбрать различные параметры настроек в соответствии с вашим вкусом.

Чтобы информация телетекста была отображена надлежащим образом, сигнал принимаемого канала должен быть устойчивым. Иначе информация может отображаться не полностью или некоторые страницы могут быть пропущены.



### 1 [i] (удерживать)

Используется для удержания экрана на текущей странице, если выбранная страница связана с несколькими дополнительными страницами, которые следуют за ней автоматически. Для возобновления нажмите снова.

### 2 [i] (указатель)

Используется для отображения указателя (содержания) страницы в любой момент просмотра телетекста.

### 3 [i] (дополнительная страница)

Используется для отображения доступной дополнительной страницы.

### 4 [i] (размер)

Нажмите для отображения букв двойного размера в верхней половине экрана. Для увеличения букв в нижней половине экрана нажмите снова. Для отображения нормального экрана нажмите еще раз.

### 5 [i] (отображение телетекста/совмещение)

После выбора канала, предоставляющего услугу телетекста нажмите эту кнопку для включения режима телетекста. Для совмещения телетекста с отображением текущего канала нажмите кнопку снова.

### 6 [i] (режим)

Нажмите для выбора режима телетекста (LIST/FLOF). При выборе режима LIST устанавливается режим сохранения списка. В режиме сохранения списка можно сохранять страницы телетекста в список с помощью кнопки [i] (сохранить).

### 7 [i] (открыть)

Используется для отображения скрытого текста (например, ответы на вопросы викторины). Для отображения нормального экрана нажмите еще раз.

### 8 [i] (страница вверх)

Используется для отображения следующей страницы телетекста.

### 9 [i] (страница вниз)

Используется для отображения предыдущей страницы телетекста.

### 10 [i] (отмена)

Используется для показа телевизионной передачи во время поиска страницы.

### 11 Цветные кнопки (красная/зеленая/желтая/синяя)

Если компания телевидения использует систему FASTEXT, то различные разделы страницы телетекста будут обозначены цветами, и их можно будет выбрать, нажимая цветные кнопки. Нажмите одну из них в соответствии с необходимостью. Отображается страница с другой цветовой информацией, которая может быть выбрана таким же образом. Чтобы отобразить предыдущую или следующую страницу, нажмите соответствующую цветную кнопку.

### 12 [i] (сохранить)

Используется для сохранения страниц телетекста.

## Устранение неисправностей

Прежде чем обратиться в службу технической поддержки Samsung, попытайтесь выполнить приведенные ниже инструкции. Если эти инструкции не помогут устранить неполадку, запишите номер модели и серийный номер телевизора, после чего обратитесь к местному представителю торговой сети Samsung.

### Отсутствуют звук или изображение

- ◆ Проверьте надежность подсоединения шнура электропитания.
- ◆ Убедитесь, что вы нажали кнопку "I" (Вкл/Выкл) и кнопку POWER.
- ◆ Проверьте значения параметров контрастности и яркости.
- ◆ Проверьте уровень громкости.

### Изображение нормальное, но звук отсутствует.

- ◆ Проверьте уровень громкости.
- ◆ Проверьте, была ли нажата на пульте ДУ кнопка выключения звука MUTE.

### Нет изображения или изображение черно-белое

- ◆ Отрегулируйте настройки цвета.
- ◆ Убедитесь, что выбрана правильная система телевидения.

### Помехи в звуке и изображении

- ◆ Попробуйте найти электрическое устройство, которое влияет на телевизор, и переставьте его в другое место.
- ◆ Подсоедините телевизор к другой розетке электропитания.

### Размытое или рябящее изображение и искаженный звук

- ◆ Проверьте направление, месторасположение и подключение своей антенны. Помехи часто возникают при использовании комнатной антенны.

### Неисправности в работе пульта ДУ

- ◆ Замените батареи в пульте ДУ.
- ◆ Почистите верхнюю грань пульта ДУ (окно передачи сигнала ДУ).
- ◆ Проверьте соблюдение полярности вставленных батарей.
- ◆ Убедитесь, что батареи не разряжены.

## Карта экранного меню

\* : Отличается в зависимости от модели.

	<b>Вход</b>	– Список источн. *	
	<b>Изображение</b>	– Режим	– Режим – Динам. / Стандартн. / Кино / Польз.
		– Контраст	
		– Яркость	
		– Четкость	
		– Цвет	
		– Тон (только для NTSC)	
		– Оттенок	– Хол. 2 / Хол. 1 / Норм. / Тепл. 1 / Тепл. 2
		– Сброс	
	– Цифр. ш/лод.	– Выкл. / Вкл.	
	<b>Звук</b>	– Режим	– Стандарт / Музыка / Кино / Речь / Польз.
	– Настр.	– Низкие	
		– Высокие	
		– Баланс	
	– Громк. авто *	– Выкл. / Вкл.	
	– Turbo Sound	– Выкл. / Вкл.	
	<b>Канал</b>	– Автонастройка	– Поиск
	– Ручная настр.	– Программа	– Авто / PAL / SECAM / NTSC4.43 / NTSC3.58
		– Сист. цвета *	– BG / DK / I / M
		– Сист. звука *	
		– Поиск	
		– Сохр.	
	– Доб./Удал.		
	– Точная настройка		
	– Сортировка		
	– УСС	– Выкл. / Вкл.	
	<b>Установка</b>	– Plug & Play	
	– Язык *		
	– Время	– Часы	
		– Таймер вкл.	– Выкл. / Вкл.
		– Таймер выкл.	– Выкл. / Вкл.
	– Замок	– Замок	
		– Программа	
		– Блокировка	
	– Синий экран	– Выкл. / Вкл.	

## Технические характеристики

Модель	① CS21Z30ZGQ	① CS21Z45ZGQ	① CS21Z50ZGQ	
	② CS21Z40ZGQ	② CS21Z43ZGQ	② CS21Z57ZGQ	
Соотношение сторон экрана	4:3	4:3	4:3	
Размер экрана в дюймах	21	21	21	
Полный размер диагонали экрана (см)	55	55	55	
Размер диагонали рабочей области экрана (см)	51	51	51	
Поддерживаемые режимы цветности	PAL/SECAM/NTSC (NT3.58, NT4.43)	PAL/SECAM/NTSC (NT3.58, NT4.43)	PAL/SECAM/NTSC (NT3.58, NT4.43)	
Поддерживаемые режимы звука	B/G, D/K, I, M	B/G, D/K, I, M	B/G, D/K, I, M	
Размеры в мм	В (H)	① 470 / ② 472	① 472 / ② 472 / ③ 474	① 473 / ② 473
	Ш (W)	① 646 / ② 604	① 604 / ② 604 / ③ 604	① 604 / ② 604
	Г (D)	① 399 / ② 416	① 350 / ② 361 / ③ 350	① 340 / ② 340
Вес в кг	① 21.3 / ② 21.0	① 19.9 / ② 19.9 / ③ 19.8	① 20.1 / ② 20.5	
Моно/стерео	AV Стерео	AV Стерео	AV Стерео	
Мощность встроенных динамиков	10 Вт x 2	10 Вт x 2	10 Вт x 2	
Типы установленных разъёмов	SCART	есть	есть	есть
	S-VIDEO/RCA (Вход)	нет/есть	нет/есть	нет/есть
	RCA выход	нет	нет	нет
Дополнительные аксессуары	Головные телефоны / наушник	есть	есть	есть
	Пульт ДУ	есть	есть	есть
	Батарейки	есть	есть	есть
	Инструкция пользователя	есть	есть	есть

- Характеристики источника питания и потребляемой мощности указаны на устройстве.
- Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях.  
Срок службы : 7лет